

広報

もっと身近に もっと知りたい

2013

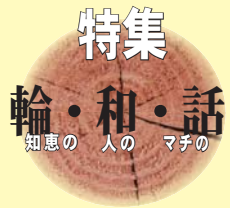
7

July

とく



特集
 当別の野菜食べていますか?..2
 現代を生きる
 山田健太さん.....8



当別の野菜



いつ食べるの？



農業のまち

当別。地元で採れた新鮮で美味しい野菜は市場に出荷され、札幌市や道内そして全国へ届けられています。近年ではレストラン等でも当別産の野菜を使用したメニューが提供されるなど、その評判が広がっています。

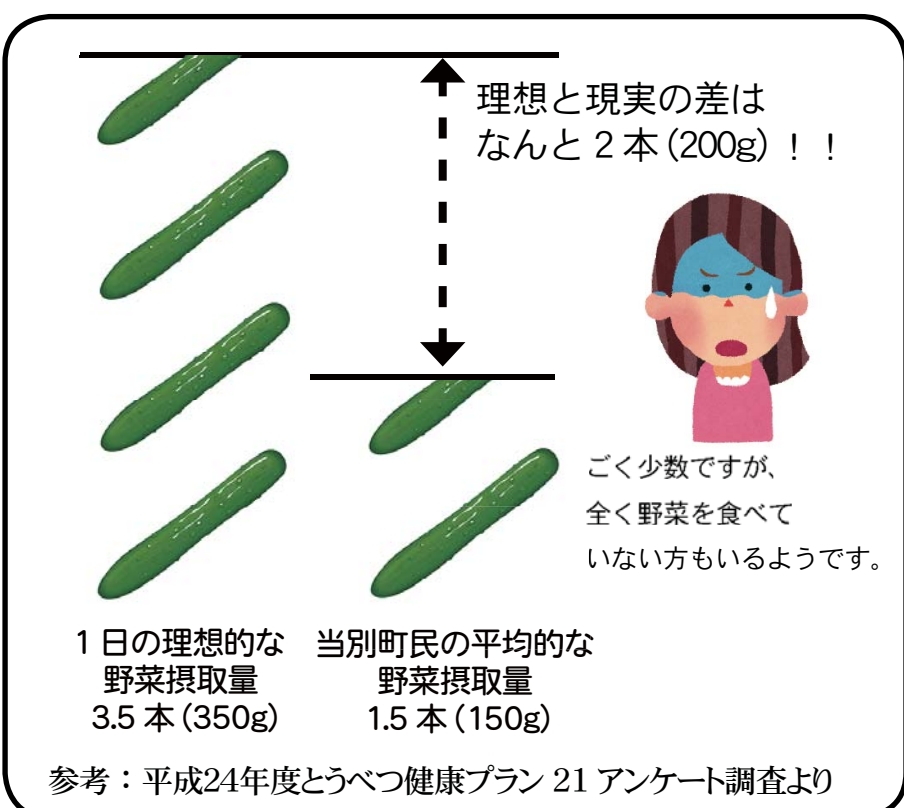
生産者

自らが軽トラックで野菜を販売する「とうべつ軽トラマーケット」の取組みも行われており好評を得ています。もちろん地元では直売所が多数あり、収穫されたばかりの美味しい野菜を購入できるほか、積極的に地場野菜を活用している飲食店もあります。土と太陽の恵みをたくさん受け育った美味しい当別の野菜を食べられる嬉しい季節がやってきました。



厚別での軽トラマーケットの様子

きゅうり1本を100gと仮定して
1日の野菜摂取量を比較してみましょう。



350g

何の数値かご存じですか？これは生活習慣病予防のために必要な大人1日あたりの野菜摂取量の目安です。当別町の調査では350g(1日5皿以上)の野菜料理を摂取している人は全体の4.1%…大人の9割以上が野菜不足という結果が出ています。生活習慣病の代表的な肥満や糖尿病予防のためにも当別の野菜をたくさん食べて、野菜不足を解消しましょう！！

いまでしょ!!



生産者の声

1度、食べてみて下さい。

主にキャベツ、トウモロコシ、ジャガイモ、トマト等を作付しています。私達、生産者はトラクターで畑を耕すことから野菜作りが始まり、安心して食べていただけるように農薬も最低限必要な時だけ使用しています。

今年は雪解けも遅く、作業そして苗の生育も遅れていましたので、良い天候が続くよう期待します。直売もしていますが、お客さんから「美味しい」とお声掛けいただいた時が一番嬉しいですね。私達、生産者が愛情込めて育てた野菜をもっと食べましょう！！

1度、もぎたて、採れたてを食べていただければ当別の野菜って美味しいと感じていただけたらと思います。



石田 秀人さん(高岡)

当別産の野菜メニューを 提供している飲食店から

美味しいからお客様にも
自信を持って提供しています。



当別産の野菜を
使用した天ぷらが
好評です。

札幌市から近く、自然のロケーションも良い、そして当別町の野菜が美味しい…出店の決め手でしたね。人の優しさにも当別町に惚れ込んだ理由の1つです。札幌市で営業していた時に、当別産の野菜を試しに仕入れてみたのですが、食べてみると野菜の味がしっかりとっていて「これだ！！」と思いました。夏から秋にかけては野菜の種類も豊富なので、毎日の仕入れも楽しみですね。開店してから、7月で3年目になりますが天ぷらメニューも地元野菜を出来るだけ使用しており、お客さんからも喜ばれています。今では生産者の知り合いも増えて収穫したばかりの野菜を提供してくれる方もいます。今後は野菜だけではなく、当別産の小麦粉を使用したうどん作りにもチャレンジしてみたいと思います。



当別うどん
かばと製麺所
(住所：樺戸町 355)

大将 橋本 憲一さん

当別を盛り上げるために「食」から
始めました。



その時期に旬の野菜
を直接、生産者より
入荷しています。

当別をもっと盛り上げたい…何かできないか。そんな思いを持った仲間3名でまずは「食」で取り組もうと今年5月に営業を始めました。地場産の食材をPRすることから取り組んでみようとして現在、5軒の生産者から採れたての野菜を仕入れており、その時期でしか味わえない旬な物を提供することで、当別の野菜ってこんなに美味しいんだということを知っていただきたいんです。そこから当別の魅力を町外へ発信していき、たくさんの方が訪れてくれるようになれば嬉しいですよね。現在、週末(金・土・日)のみ営業していますが、家族連れやご年配の方、仕事帰りのサラリーマンが来店します。リピーターも増えて嬉しいですね。今後、秋までは地場産の野菜を提供できると思いますので、是非お越しください。

炭火まめきち
(住所：太美町 1497-8)

店長 松浦光伸さん



当別の野菜食べていますか？

野菜のミニ知識

野菜には、皮膚や粘膜を正常に保つ働きビタミン A や、疲労回復に効果のあるビタミン B 群、風邪予防に効果的なビタミン C、便通を良くしたり血糖を抑制する働きのある食物繊維など、からだの微調整を行う栄養素が豊富に含まれており、野菜を1日350g食べることで、生活習慣病予防に効果的であると言われています。

また、食事を食べる時には、野菜から食べ始めると、血糖値の急な上昇を抑えることができるだけでなく、よく噛んで食べることで、食事の食べ過ぎを防ぐことができ、ダイエット効果もあります。

毎食1~2品野菜料理を取り入れて、上手に1日350gの野菜を食べましょう。



簡単♪美味しい♪料理レシピ教えます。

協力：当別町食生活改善協議会

食卓にもう1品
加えてみませんか？



これから本格的な夏がやってきます。

夏バテ防止に当別の野菜を食べて元気になりましょう!!

きゅうりの佃煮

作り置きで冷凍保存も可能です。



【きゅうり 5 本分】

- ・きゅうり 5 本 (10 人分を作ることができます)
- ・食塩 大さじ 1 ・生しょうが 20g ・赤唐辛子 2 本
- ・塩昆布 一つまみ
- ・白ゴマ 少々
- ◎しょうゆ 大さじ 2 ◎砂糖 大さじ 2 ◎酢 大さじ 3
- ◎みりん 大さじ 1

作り方

- ①きゅうりは薄くスライスして食塩大さじ 1 を揉み込み、軽く重しをして冷蔵庫で一晩置く。
- ②翌日、きゅうりを軽く水洗いし、キッチンペーパーなどできゅうりの水気をしっかり絞る。
- ③生しょうがは千切り、赤唐辛子は薄い輪切りにしておく。
- ④◎の調味料を鍋に入れ、砂糖がとけたら、きゅうりとしょうが、赤唐辛子を入れ、鍋の中を絶えず混ぜ、水分が飛ぶまで一気に強火で炒める。
- ⑤水分が飛んだら火を止め、塩昆布と白ゴマを指で軽くすりつぶしながら入れて出来上がり。

※作り置きして、冷凍保存もできます。

レシピの 1/10 (約 1 回分) の栄養価

エネルギー：25kcal 塩分：1.0g 野菜摂取量：45g

トマトのマリネ

冷蔵庫で冷やすと
更に美味しく
食べられます。



【トマト 2 個分 (4 人分)】

- ・トマト 2 個 (ミニトマトであれば 20 個位)
- ◎オリーブオイル 大さじ 1
- ◎食塩 小さじ 1/3 ~ 1/2
- ◎黒こしょう 少々

作り方

①トマトは 1 口大にきる。ミニトマトの場合はヘタを取り、味が染みやすいようヘタを取った部分に十字の切れ込みを入れておく。

②◎の材料を合わせ、その中に①のトマトを入れて混ぜ合わせできあがり。

※甘味が少ないトマトにおすすめです。作り置きして、サラダにのせたり、油切りしたツナ缶を加えると、パスタやそうめんの具材にもなります。

1 人分の栄養価

エネルギー：55kcal、塩分 0.4 g 野菜摂取量 120 g

当別町食生活改善協議会が考案した「かんたん野菜レシピ」は、役場、ゆとろ、西当別コミュニティーセンター、ふれあい倉庫に設置しています。

直売所名
住所・連絡先
期 開設期間
時 営業時間
休 定休日
おすすめ農産物

1 リョウ子の店
中小屋 TEL 27-2277
期 7月10日～10月末日
時 8時～17時 **休** 無休
メロン、イモ、ナス、
ユリ、トルコキキョウ他

2 津川ルイ子
中小屋 1673-23 TEL 27-2292
期 8月下旬～11月上旬
時 10時～17時 **休** 不定休
ニンニク、トマト、ナス、
キャベツ、ナンバン他

3 のぐち農園
中小屋 TEL 27-2417
期 6月1日～10月30日
時 8時～17時 **休** 無休
すいか、トマト、キュウリ、
ナス、キャベツ、ピーマン他

4 吉成農産
金沢 2465-5 TEL 23-0325
期 4月下旬～11月上旬
時 6時～18時 **休** 不定休
白菜、ブロッコリー、ネギ、
カボチャ、マリーゴールド他

5 大畑産地の野菜畑
春日町 193-30
TEL 080-5587-8743
期 4月下旬～11月中旬
時 9時～18時 **休** 水曜日
とうもろこし、トマト、
キャベツ、レタス他

6 荒戸農園
樺戸町 55 TEL 23-2670
期 5月中旬～11月中旬
時 8時～18時 **休** 不定休
カボチャ、ナス、からし菜、
キャベツ、キュウリ他

7 谷口農場
若葉 27 TEL 22-3434
期 7月3日～9月30日
時 8時～17時 **休** 不定休
ミニトマト、ナス、イモ他

8 ファームふたば
蕨岱 207-3
TEL 090-2053-6177
期 5月上旬～10月下旬
時 10時～完売 土曜日のみ営業
アスパラ、米、豆腐、
豆菓子、くろまめ茶他

9 ファームひなたんぼ
蕨岱 1700-4
TEL 090-6990-6422
期 年中 **時** 9時～17時
休 不定休
米、季節の野菜

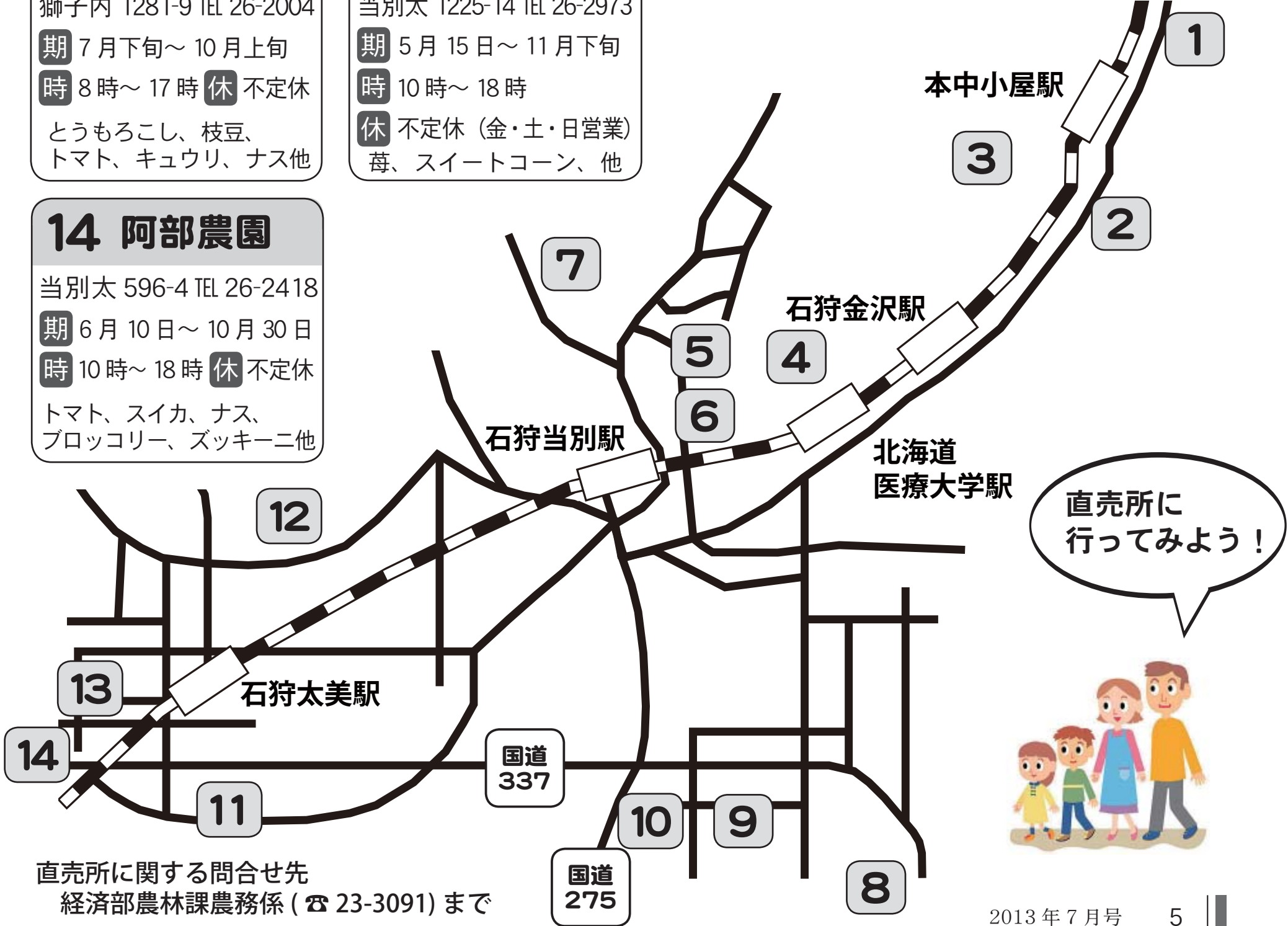
10 (有)中田花園
蕨岱 3106 TEL 22-2446
期 4月中旬～10月末日
時 9時～17時 **休** 月曜日
イモ、かぼちゃ、花苗、
野菜苗他

11 あおやま
当別太 1004-4 TEL 26-2057
期 7月中旬～10月下旬
時 10時～18時 **休** 不定休
スイートコーン、トマト、
きゅうり、ピーマン他

12 フレンドリーファーム
獅子内 1281-9 TEL 26-2004
期 7月下旬～10月上旬
時 8時～17時 **休** 不定休
とうもろこし、枝豆、
トマト、キュウリ、ナス他

13 やさいの杜
当別太 1225-14 TEL 26-2973
期 5月15日～11月下旬
時 10時～18時
休 不定休 (金・土・日営業)
苺、スイートコーン、他

14 阿部農園
当別太 596-4 TEL 26-2418
期 6月10日～10月30日
時 10時～18時 **休** 不定休
トマト、スイカ、ナス、
ブロッコリー、ズッキーニ他



直売所に関する問合せ先
経済部農林課農務係 (☎ 23-3091) まで

第23回 参議院議員通常選挙

- ▼公示日 7月4日(木)
- ▼投票日 7月21日(日)
時間 午前7時～午後8時
- ▼期日前投票期間
7月5日(金)
～7月20日(土)
時間 午前8時30分～午後8時
場所 役場1階大会議室
- ▼開票 7月21日(日)
時間 午後9時15分～
場所 町総合体育館(白樺町)
- ▼問合せ 町選挙管理委員会事務局
(☎23-2330)

当別町長選挙

- ▼告示日 7月23日(火)
※公職選挙法の規定により、告示の日前10日までに町議会議員に欠員がある場合には、町長選挙に併せて、町議会議員補欠選挙を行います。
- ▼投票日 7月28日(日)
時間 午前7時～午後8時
- ▼期日前投票期間
7月24日(水)～7月27日(土)
時間 午前8時30分～午後8時
場所 役場1階大会議室
- ▼開票 7月28日(日)
時間 午後9時15分～
場所 町総合体育館(白樺町)
- ▼問合せ 町選挙管理委員会事務局
(☎23-2330)

▼入場券(無投票が決定した時点で無効になります)

有権者一人ひとりに郵送します。入場券には、選挙名、有権者の氏名や投票場所が記載されていますので、投票当日や期日前投票をする時には、忘れずに持参してください。
今月は2週連続で選挙が行われます。入場券の選挙名を確認して、投票所に来ていただくようお願いします。

▼期日前投票

選挙日当日に仕事などのため、投票所で投票できない方は、選挙期日前であっても、投票日と同じく投票用紙を直接投票箱に入れ投票することができます。

▼不在者投票

選挙人名簿登録地(当別町)以外の選挙管理委員会や病院、老人ホームなどで行う投票などは、不在者投票となります。また、身体に重度の障がいがある方は、郵便等による不在者投票も可能ですので、お問い合わせください。

▼選挙公報(無投票が決定した場合は配布しません)

選挙公報は、候補者自身の政治姿勢や政治信条などが記載されています。町内会の協力で全戸配布しますが、役場庁舎と太美出張所にも備えています。

▼ポスター掲示場

町内各所に立候補者のポスター掲示板を設置します。掲示板の破損や倒壊を発見したときは、町選挙管理委員会にご連絡ください。

▼投票所一覧(両選挙ともに投票所は変わりません)

投票区	投票所	該当の行政区
第1	当別赤れんが6号(ふれあい倉庫)	幸町、弥生、錦町、末広、美里、栄町、下川町
第2	総合保健福祉センター(ゆとろ)	白樺町、北栄町、西町
第3	当別小学校	旭町、万代町、元町、緑町、東町、春日町、樺戸町
第4	六軒町会館	六軒町
第5	弁華別中学校	弁華別、茂平沢、みどり野、(自衛隊)
第6	中小屋会館	中小屋
第7	金沢会館	金沢
第8	東裏地域会館	東裏
第9	南部地域会館	蕨岱町
第10	対雁会館	対雁
第11	川下会館	川下右岸、川下左岸
第12	西当別コミュニティセンター	太美北、太美東、太美中央、太美西、太美南、当別太
第13	西当別中学校	太美寿、太美スターライト、獅子内、スウェーデンヒルズ
第14	高岡会館	高岡
第15	若葉町会館	若葉

国政選挙である参議院議員通常選挙と地方選挙である町長選挙には、大まかに以下の違いがあります。

- ・期日前投票ができる期間の違い… 参議院議員通常選挙は16日間に対して、町長選挙は4日間であり、期間に大きな差があります。
- ・投票に要する要件の違い… 参議院議員通常選挙は、転出後も当別町の選挙人名簿に登録されていれば当別町において投票することができますが、町長選挙は転出をした段階で投票ができなくなります。
- ・慣例により国政選挙からの開票… 仮に参議院議員通常選挙と当別町長選挙が同日になると、先に国政選挙である参議院議員通常選挙から開票することになります。このため、町長選挙の開票及び確定は大幅にずれ込むことが予想されます。

後期高齢者医療制度の保険証と保険料

● 平成 25 年度の保険料を 7 月にお知らせします

均等割 【1人あたりの額】 47,709 円	+	所得割 【本人の所得に応じた額】 (保険料率) (平成 24 年中の所得 - 33 万円) × 10.61%	=	年間保険料 100 円未満切り捨て
--	---	--	---	-----------------------------

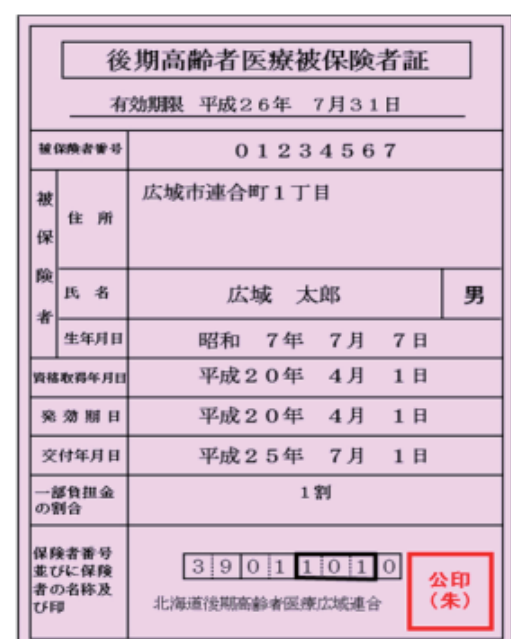
- 1 年間の保険料の上限額は 55 万円です。
- 年度の途中で加入したときは、加入した月からの月割で計算します。
 ※所得とは、前年の収入から必要経費（公的年金等控除や給与所得控除額など）を引いたものです。

● 後期高齢者医療の保険証が新しくなります

有効期限が 1 年間になり、毎年更新することになりました。現在ご使用の保険証の有効期限が平成 25 年 7 月 31 日をもって満了となるため、8 月以降は使用できなくなります。

7 月中に新しい保険証を交付しますので、お手元に届きましたら、お持ちの黄色の保険証を破棄し、ピンク色のものをご使用ください。

- 新しい保険証の有効期限は、平成 26 年 7 月 31 日までです。
- 紛失したときや、汚れたときは再交付しますので、住民課国保・後期高齢者医療係までお申し出ください。



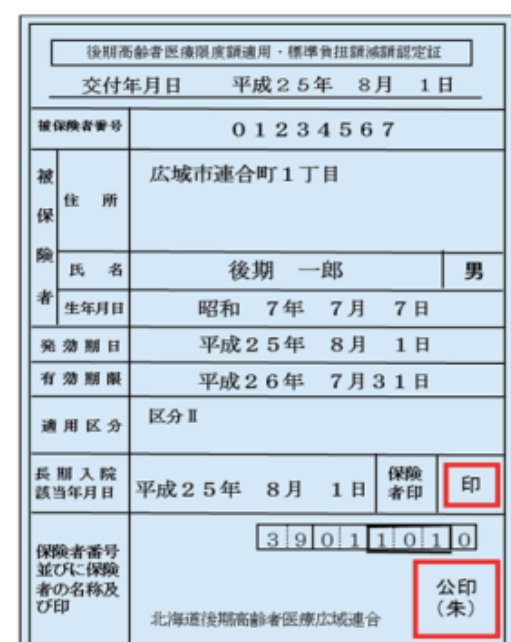
新しい保険証の色は**ピンク色**です

● 限度額適用・標準負担額減額認定証も新しくなります

現在ご使用の減額認定証（限度額適用・標準負担額減額認定証）の有効期限も平成 25 年 7 月 31 日をもって満了となります。有効期限は保険証と同じく 1 年間です。

- 引き続き交付対象に該当する方…7 月中に保険証とともに減額認定証を交付しますので、8 月 1 日からは、お持ちのオレンジ色の減額認定証を破棄し、水色のものをご使用ください。
- 新たに必要となる方…下記の交付要件に該当することをご確認の上、住民課国保・後期高齢者医療係へ申請してください。

区分 I	世帯全員が住民税非課税である方のうち、次のいずれかに該当する方
	世帯全員の所得が 0 円の方 (公的年金収入のみの場合、その受給額が 80 万円以下の方)
	老齢福祉年金を受給されている方
区分 II	世帯全員が住民税非課税である方



新しい減額認定証は**水色**です

問
合
せ

北海道後期高齢者医療広域連合
 (札幌市中央区南 2 条西 14 丁目)
 ☎ 011 - 290 - 5601

当別町住民環境部住民課
 国保・後期高齢者医療係
 ☎ 23 - 2467

まちの活性化を担う頑張る若者



山田 yamada kenta 健太さん



夏のaiパーク2012の様子
会場には多くの方が参加
していました。



コミュニケーションを大切に

少子 高齢化の影響はあらゆる分野に影響を与え、地元の商店街では後継者問題も深刻です。そのような中で、地域の活性化を図ろうと頑張る青年がいます。その1人が町内で建設資材を販売している山田健太さん(28歳)です。

当別 生まれの当別育ちです。大学院を卒業後、東京で約2年程、太陽光パネルの営業販売をしていましたが家業を継ぐために平成22年に当別へ戻ってきました。まず感じたのは同年代の若者が少なく、商店街全体の活気が無くなっていったことに危機感を感じました。活気を取り戻すために何かできないだろうか…まず町民のみなさんに商店街を知って欲しい、世代間交流の場を提供したいという思いから、中央通りにて「夏のaiパーク」というイベントを3年前に始め、事務局として参加しています。試行錯誤の連続で失敗も多々ありましたが、商店街を知っていただけるきっかけになったと思います。参

加店舗で買い物をすると抽選券を配布して抽選会に参加できるようにもしました。多くの方が利用してくれて、大変好評でした。

毎日 イベントを開催することは不可能です。日々の生活している中で、いかに商店街を利用(買い物)していただくか…。営業していてもお客さんが来なければ経営は成り立ちません。商業関係者で話し合った時に、若い世代や学生は商店街にどんなお店があるのか知らない方が多いということに気づきました。それを打開するために何をすべきなのか…まずは店舗情報の提供を行い、周知すること。例えばフリーペーパーを作成して割引クーポンを付けて配布する。色々と課題はありますが、商工会青年部にも所属しているので同年代の仲間とも相談しながら検討していきたいと思います。また、お店自体の魅力向上させるためにも、お客さんからの要望にもお応えし、商品を取り揃えていくことも必要なので積極的にコミュニケーション

を図りたいと思いますので、気軽にお声を掛けて下さい。実際にお知り合いになった方が買い物に来ていただいた時は嬉しかったです。

学生 の頃、実は教師になるのが夢でした。まずは家業である販売業に専念しなければなりません。将来的には店舗の空きスペース等を活用した学生用の簡易図書館や子ども達、そして高齢者が気軽に集まれるコミュニティスペースを設置し、町民と商店街がもっと積極的にふれ合えるきっかけ作りが出来れば…という密かな夢を持っています。本物の先生にはなれませんが、時間に余裕があれば、子どもに勉強を教えてあげてみたいですね。

「夏のaiパーク2013」の打合せ前に取材に応じていただいた山田さん。まちの活性化に対する思いや将来の夢を語るその目には当別の未来が描かれているのを感じました。これからの当別を担う若者の皆さんをこれからも応援したいと思います。(6月11日取材)

【多目的ホール】

平和のための原爆パネル展

- ▼日時 8月1日(木)～7日(水) 10時～17時
※1日(木) 13時～17時、3日(土) 10時～18時、
7日(水) 10時～15時
- ▼内容 パネル展示「ヒロシマ・ナガサキ原爆と人間」
(30枚) や原爆等に関する絵本の展示です。
- ▼問合せ 柏木 (☎ 23 - 1724)

お知らせ

《朝採り新鮮野菜続々入荷》

ふれあい倉庫に新鮮な朝採り野菜(トマトやきゅうりなど夏野菜)が続々入荷しています。生産者が心を込めて作った野菜は格別です。スタッフ一同皆様のお越しをお待ちしております。

【ふれあい倉庫ブログ】 <http://portal.town.tobetsu.hokkaido.jp/blog/renga/index.html>

《ふれあい倉庫を活用しませんか?》

ふれあい倉庫ではコンサートや展示、作品展など様々なイベントを開催することができます。施設の利用申し込みはふれあい倉庫または役場商工課で受付けておりますのでお気軽にご連絡ください。



【ミニギャラリー情報】

北海道亜麻まつり協賛

「当別の初夏を彩る亜麻の花」

- ▼期間 7月5日(金)～28日(日)
- ▼内容 亜麻の花咲く風景の写真パネル展示です。
- ▼問合せ FIKA (☎ 27 - 5388)

お知らせ

《ミニギャラリーで作品の展示をしませんか?》

FIKAでは作品展などが可能な展示スペースを貸出ししており町内在住の方による写真展や作品展が開催されています。展示会を開いてみたい等のご希望がありましたらお問合せください。

- ▼問合せ ふれあい倉庫 (☎ 27 - 6600)
FIKA (☎ 27 - 5388) 商工課 (☎ 23 - 3129)

続

町長の日記

平成25年6月14日(金)

町長の日記はあと一回だと思うが、今日は私が当別町議会に出席できる最後の議会だった。

その事を知って、沢山の人が議会に来て下さって傍聴席は満杯になった光景を見て、私は遠い昔に中学校の卒業式に親が来てくれた時の事を思い出して、年甲斐もなく少し照れながら熱いもので胸いっぱいになった。

昭和46年に町議に初当選してからと平成13年に町長になってからと合わせて合計330回出席してきた事になり、この町では一つの記録かも知れないが、私の知る限り当別町の議会はいつの時代も活発な議論はしても議員各位がとても品性を重んじてこられた立派な伝統のある議会だと私は誇りに思ってきた。

私は町長の任期の中で忘れられない事は沢山あるが町長に就任するや否やふりかかってくる月形町、新篠津村、当別町の合併協議の件で私は拠点となる役場を当別町にする為に首長は経験豊富な新篠津村長に譲って、教育委員会と農業委員会とは月形町に置く案で望む決意を早くから固めて、合併を成功させる為には私は副町長でも良いと覚悟が出来ている事を一部に話していたのは本心だった。

今一つ忘れられないのは岩出山町の佐藤仁一町長から伊達一門である両町の姉妹都市提携を熱心に申し出を頂いてたが当別町側は旧藩の方々の意見がまとまらず時間が経っていた。

私は議長として伊達町長の名代をかって出て、岩出山へ赴いて「越鳥南枝」の話をして一挙に提携がまとまった事は当時の議員の方々がご承知の通りである。

あの時、私は裏方だったのですが、その後町長として宇和島市との姉妹都市提携も出来た事を考えると誠に良い役を任せて頂いて幸せだった。

国内にあって「当別の故郷」大崎市、宇和島市と、海外にあっては「スウェーデンの心の故郷」と言われるレクサンド市と姉妹都市として交流の成果を上げる事に、いささか係われた事は私の誇りに思うところである。

自然というのは人を癒し育んでくれる不思議な力がある。と言う事を「森と湖のレクサンド市」は、いつも訪れる度に教えてくれたのである。

おお…北欧の懐ダーラナの森よ!!

ああ…宇宙からの贈りものシリアン湖よ!!

当別町長泉亭俊彦

情報公開

**情報公開・個人情報保護
の開示状況**

平成 24 年度に請求のあった情報公開と個人情報の開示状況をお知らせします。

決定の内容	情報公開
開示	5 件
一部開示	—
不開示	—
取り下げ	—
不存在	—

※個人情報の開示請求はありませんでした。また、異議申し立てもありませんでした。

▼問合せ 総務課総務係
(☎ 23 - 2330)

子宮頸がん

**子宮頸がん予防ワクチン
定期接種に変更がありました**

平成 25 年 4 月より対象者へ積極的に勧奨する定期予防接種となりましたが、持続的な痛みを訴える重篤な副反応が報告されており、適切な情報提供ができるまでの間、子宮頸がん予防ワクチン接種を積極的にはお勧めしないこととなりました。

接種を希望される方は、予防接種を受けることはできますが、接種に当たっては、その有効性と接種による副反応が起こるリスクを十分に理解した上で受けるようにしてください。

詳細については、町ホームページまたは福祉課保健サービス係までお問い合わせください。

▼問合せ 福祉課保健サービス係
(ゆとろ内・☎ 23 - 2346)

職員採用

**平成 26 年度石狩管内
町村等職員採用資格試験**

▼採用予定数

町村 (団体) 名	上級職	
	一般行政	土木
当別町	3	—
新篠津村	1	1
北海道町村会	1	—

▼受験資格

上級職

昭和 61 年 4 月 2 日から平成 4 年 4 月 1 日までに生まれた者で、学校教育法による大学を卒業又は平成 26 年 3 月卒業見込みの者。

▼一次試験日

平成 25 年 9 月 22 日 (日)

▼試験会場 ゆとろ

▼受験用紙の請求・受付方法

願書は、役場総務課・太美出張所(太美郵便局内)・石狩町村会に備え置きます。

郵送を希望する場合は、120 円切手を貼った宛先明記の返信用封筒(A4判の大きさ)を入れて石狩町村会まで郵送で請求してください。

▼受付期間

平成 25 年 7 月 3 日 (水) ~ 平成 25 年 8 月 9 日 (金)

※ 9 時 ~ 17 時 (土・日・祝日を除く)

▼申込先 石狩町村会

(〒 060 - 0004 札幌市中央区北 4 条西 6 丁目北海道自治会館 6 階)

▼問合せ

総務課人事係 (☎ 23 - 2330)

石狩町村会

(☎ 011 - 261 - 6510)

職員採用

**平成 26 年度石狩北部地区
消防事務組合職員採用試験**

▼採用予定数

職種区分	上級職
石狩消防署	1 名程度

※初級職(救急救命士・高校・専門学校・短大卒)の採用試験については、8 月号で掲載予定です。

▼受験資格

学校教育法による大学(短期大学を除く。)もしくはこれに相当すると認められる学校等を卒業した者。または平成 26 年 3 月までに卒業見込みで、昭和 61 年 4 月 2 日以降に生まれた者。

▼採用予定日

平成 26 年 4 月 1 日 (火)

▼一次試験日

平成 25 年 8 月 3 日 (土)

▼試験会場

花川北コミュニティセンター
(石狩市花川北 3 - 2 - 198 - 1)

▼受験用紙の請求・受付方法

石狩北部地区消防事務組合消防本部または各消防署(支署)に配置する受験申込書に必要事項を記入し提出(郵送可)してください。

▼受付期間

平成 25 年 7 月 1 日 (月) ~ 平成 25 年 7 月 18 日 (木)

※ 8 時 45 分 ~ 17 時 15 分 (土・日・祝日を除く)

※郵送の場合は、7 月 18 日 (木) 消印有効

▼申込先・問合せ

石狩北部地区消防事務組合消防本部総務課 (〒 061 - 3211 石狩市花川北 1 - 1 - 2 - 3/ ☎ 0133 - 74 - 5119)

消 防

**石狩市に消防指令センター
を開設します**

平成 25 年 10 月 1 日に石狩北部地区消防事務組合消防指令センターが消防本部（石狩市）に開設されます。

現在、当別町の 119 番通報は当別消防署で受付していますが、10 月 1 日以降は消防指令センター（石狩市）で受付となります。自宅の電話、携帯電話で消防車や救急車を要請する際には、今までどおり「119」で通報してください。

▼運用開始日

平成 25 年 10 月 1 日（火）

▼問合せ

当別消防署警防課通信機械係
(☎ 23 - 2537)

美 化

**墓地の美化へのご協力
ありがとうございます**

町営墓地は、皆様のご協力により清潔な環境が保たれております。しかし、今年も一部に心無いごみの投げ捨てが見られます。

ごみ、刈り草は必ずお持ち帰りください。また、供物がカラスや野良猫により墓地内に散乱することから必ずお持ち帰りください。

▼問合せ 環境生活課環境対策係
(☎ 23 - 2503)



募 集

**外国人ボランティア募集
VOLUNTEERS WANTED FOR
KIDS ENGLISH WORKSHOP**

「キッズアカデミー」の英語クラブに外国人ゲストとして、ボランティアで参加していただける方を募集しています。

(英訳: Kids' Academy is now looking for volunteers to talk with kids in English as guest teachers.)

▼期間

7～12月の毎月1回
※土曜日か日曜日を予定。

(英訳: Once a month from July to Dec. (Sat or Sun))

▼主催

住んでみたい当別推進協議会

▼連絡先 同協議会事務局

(まちの未来推進室内・☎ 23 - 3073/ 講師: 森田 (Morita)
E-mail: ch6sb5@bma.biglobe.ne.jp)

気 象

竜巻から身を守る

■積乱雲が近づく兆し

- ・真っ黒い雲が近づき、周囲が急に暗くなり、冷たい風が吹き出す。
- ・雷鳴が聞こえたり、雷光が見え、大粒の雨や「ひょう」が降り出す。

■竜巻が間近に迫ったら

- ・頑丈な建物の中に移動する。
- ・建物が無い場合は、低い場所で姿勢を低くして頭を守る。
- ・屋内ではカーテンを閉め、窓から離れて、1階の丈夫なテーブル等の下に入って頭を守る。

▼問合せ

札幌管区气象台天気相談所
(☎ 011 - 611 - 0170)

納 税

**7月31日は国民健康保険税
第1期の納期限です**

平成 25 年度国民健康保険税第 1 期の納期限は 7 月 31 日（水）です。コンビニや郵便局でも納税できますので、必ず納期限内に納税しましょう。

国民健康保険税を滞納すると、督促状が発付されたり、延滞金がかかる場合があります。なお、失業や病気などの事情で納期限内に納税することが難しい場合は、納税課納税係へご相談ください。

▼問合せ 納税課納税係

(☎ 23 - 2341)

町税に関する夜間納税相談

夜間でなければ納税の相談をすることができない方のために、夜間納税相談窓口を開設しています。

■今月の夜間納税相談窓口

7月11日(木)・25日(木)
(19時30分まで)

労 働

第 86 回全国安全週間

全国安全週間は昭和 3 年に初めて実施されて以来、広く一般の安全意識の高揚と安全活動の定着を図ることを目的としており、今年で 86 回を迎えます。

▼期間 7月1日(月)～7日(日)

▼スローガン

高めよう 一人ひとりの安全意識
みんなの力でゼロ災害

▼問合せ

厚生労働省北海道労働局
(☎ 011 - 709 - 2311)
札幌東労働基準監督署
(☎ 011 - 894 - 1120)

助成制度

医療費助成制度、ご存知ですか？

▼助成内容 ① 3歳未満児及び住民税非課税世帯の方は、医療費の自己負担分を助成。ただし、初診時一部負担金の医科 580 円、歯科 510 円、柔道整復 270 円（乳幼児等医療は除く）は自己負担になります。

② 上記以外の方は、1割自己負担。※月額上限は入院 44,400 円、通院 12,000 円です。

対象制度	対象者	手続きに必要なもの
a 重度心身障がい者	①身体障害者手帳 1・2 級の方と 3 級の内部障がいの方 ②療育手帳 A 判定の方、または重度の知的障がいと診断された方 ③精神障害者保健福祉手帳 1 級の方（入院は対象外）	・対象者の健康保険証 ・印鑑 ・身体障害者手帳、療育手帳または精神障害者保健福祉手帳
b ひとり親家庭等	①ひとり親家庭で父か母に扶養または監護されている児童とその親 ②両親の死亡・行方不明などの理由により、両親以外の方に扶養されている児童 ※対象期間は児童の 20 歳の誕生月の末日まで（18 歳以上の児童は在学証明書等、扶養されている旨の証明が必要） ※児童は入院と通院、その親は入院のみ助成対象	・対象者全員の健康保険証 ・印鑑 ・児童扶養手当証書 または対象者全員の戸籍謄（抄）本（離婚日等が分かるもの）
c 乳幼児等	①入院及び指定訪問看護は、小学校修了前までの児童が対象 ②通院は、小学校就学前までの児童が対象	・対象児童の健康保険証 ・印鑑

■この制度には所得の制限があります（bは父か母、及び児童が受ける「養育費」の 8割も所得金額に加算）。

■平成 25 年 1 月 1 日時点で当別町に住民登録のない方は、「平成 25 年度所得・課税証明書」が必要です。

■1 月 1 日時点で在住していても、所得の申告をしていない方は所得判定ができません。所得がない場合でも所得の把握及び所得判定が必要ですので、町税務課税務係にて住民税の申告をしてください。

■受給者証をお持ちの方で、次の場合は必ず届け出をしてください。

①健康保険証が変更になったとき②他市町村に転出するとき③転居したとき④bは婚姻（事実婚含む）したとき

▼申請・問合せ a・福祉課障がいサービス係（ゆとろ内・☎ 25 - 2665）

b・福祉課福祉係（ゆとろ内・☎ 23 - 3019） c・子育て推進課子ども係（ゆとろ内・☎ 23 - 3024）

水道

水道メーターの取替え

水道メーターは、計量法により 8 年ごとの取替えが義務付けられています。今年は約 760 件を予定しており、対象となる方にはハガキでお知らせします。

取替え作業は町が委託した業者が行いますが、留守の間に作業を行う場合もありますので、水道メーターボックスの上に物を置かない等、ご協力をお願いします。

なお、取替え作業にかかる費用の負担はありません。

▼問合せ 上下水道課業務係
（☎ 22 - 2411）

個人認証

公的個人認証サービスが一時停止します

公的個人認証サービスの更新作業の実施に伴い、下記の期間役場窓口での電子証明の発行・失効及びポータルサイトのオンライン窓口が停止します。

■役場窓口での電子証明の発行・失効業務の一時停止

7 月 29 日（月）・30 日（火）

■ポータルサイトのオンライン窓口の一時停止

7 月 26 日（金）～ 30 日（火）

▼問合せ 住民課戸籍年金係
（☎ 23 - 2463）

募集

「若者応援企業」を募集しています

若者の採用・育成に積極的な企業に「若者応援企業」を宣言していただき、ハローワーク及び北海道労働局が積極的に企業の PR 等を行います。

若者応援宣言時に提供いただく PR シートは北海道労働局のホームページ及びハローワークにて公開し、若者求職者（新規学校卒業生）に提供します。詳しい内容はお問い合わせください。

▼問合せ 北海道労働局職業安定部職業安定課（☎ 011 - 709 - 2311・内線 3675）

特 定 疾 患

**特定疾患医療受給者証等の
更新申請について**

現在お持ちの「特定疾患医療受給者証」、「ウイルス性肝炎進行防止対策・橋本病重症者対策医療受給者証」の有効期間は平成25年9月30日です。

江別保健所及び同石狩支所窓口にて更新手続きは随時行っていますが、出張受付窓口を次のとおり開設しますのでご利用ください。

なお、更新手続きで本人または同一世帯のご家族が「特定疾患医療受給者証」または「医師診断書」を役場窓口でご提示いただくと「住民票」(全員)、「所得証明書」(一部の受給者)を無料で交付することができます。

▼場所

当別町役場 1階大会議室

▼日時

8月28日(水)・29日(木)
10時～15時

※12時～13時を除く。

▼問合せ

江別保健所
(☎ 011 - 383 - 2111)
江別保健所石狩支所
(☎ 0133 - 74 - 1142)

募 集

**当別牛鬼保存会の
会員を募集しています**

当保存会は、当別町140年記念事業(平成22年)において制作した姉妹都市愛媛県宇和島市の「牛鬼」を保存伝承すると共に、その利活用等を図り、相互の文化の振興に寄与することを目的に活動しています。

主に「さん・産・フェスタ」など、町内で開催されているイベントで牛鬼の練り歩きを披露しています。

当保存会では趣旨にご賛同いただける多くの皆さまのご入会をお待ちしております。入会をご希望の方は下記事務局までお問合せください。

▼問合せ

当別牛鬼保存会事務局
(当別町観光協会事務局内・☎ 23 - 3129)



介 護 保 険

**介護保険料の
お知らせを送付します**

7月中旬に、65歳以上の方(第1号被保険者)平成25年度介護保険料決定のお知らせを送付します。特別徴収(年金からの天引き)の方には保険料額決定通知書を、普通徴収(年金から天引きされない)の方には、保険料額決定通知書と納付書を同封しています。

**介護保険料のお支払いは
安心・確実な口座振替で!**

普通徴収(納付書でのお支払いの方)の介護保険料の納付は口座振替が便利です。納付書と振替を希望する預(貯)金通帳、通帳に使用の印鑑を持参して口座のある町内金融機関へお申込み下さい。

▼問合せ 福祉課介護サービス係
(ゆとろ内・☎ 23 - 3029)

町政功労者逝去

●河村和彦さん(錦町)

平成25年5月31日逝去(80歳)
平成15年町政功労者賞受賞

●経歴 農業委員会委員、駐在員、行政推進員、民生委員・児童委員、当別消防団長などを歴任され、町政発展のために寄与されました。ご冥福をお祈りいたします。

◎平成25年度採用◎ 平和を、仕事にする。陸海空自衛官募集

募集種目	応募資格	受付期間	試験期日
陸・海・空 自衛官 候補生	18歳以上 27歳未満の者	男子	随時 受付時お知らせします
		女子	9月22日(日)～26日(木)いずれか1日
一般曹候補生	高卒(見込含) 21歳未満の者	8月1日(木) 9月6日(金)	1次試験 9月16日(月)・17日(火) ※2次試験あり
航空学生		1次試験9月21日(土) ※2・3次試験あり	
江別地域事務所では、自衛官募集等に関する説明会を実施しております。 江別市野幌町40-15G&Tビル2F(毎週水曜日16時～19時)			
▼詳細 自衛隊札幌地方協力本部江別地域事務所 ☎ 011 - 383 - 8955 役場環境生活課町民生活係 ☎ 23 - 3209			

防犯協会ニュース

●不審者にご注意を!

管内各地で不審者が出没しているようです。不審者にあわないために、夜間は明るく人通りのある道を選んで歩くようにして下さい。

平成25年5月末刑法犯発生状況

侵入窃盗	自動車盗	車上狙い	タイヤ盗	自転車盗	不審者
14件	0件	7件	0件	3件	3件

●当別町防犯協会・☎ 23 - 2711

当別町食生活改善協議会 「メンズクック」

料理経験のない男性もこれを機会に挑戦してみませんか？初めての方でも手軽に作れる家庭料理を紹介します。

▼日時 7月13日(土)

10時30分～13時30分

▼場所 ゆとろ

▼対象者

町内在住の男性(料理に興味のある方で年齢問いません)

▼定員 15名

▼メニュー

ヘルシーロールカツ、豆腐のサラダ、ワカメスープ他

▼参加費 300円

▼持参する物

エプロン・三角巾・ふきん2枚

▼申込期限 7月9日(火)

▼申込み・問合せ

荒戸(☎/FAX23-2670)

※申込み時には、住所・氏名をお知らせください。

親子で 歌あそび・手あそび

子育て講座「歌あそび・手あそび」を開催します。親子で参加して楽しんでください。

▼日時 8月7日(水)

10時30分～11時30分

▼場所 西保育所

▼出演

おめで隊(栗山町の育児サークルのみなさん)

▼対象 0歳～就学前までのお子さん
と保護者

▼参加料 無料

▼問合せ

子育て推進課子育て支援係
(ゆとろ内・☎25-2658)

当別文芸の会 第4回「文学散歩」

当別文芸の会発足4年目となる今年は、北海道が蝦夷地と呼ばれていたころのアイヌ民族の歴史や文化を訪ねる「文学散歩」です。

みなさんのご参加をお待ちしています。

▼日程 7月27日(土)

※集合時間はJR石狩当別駅南口に7時50分です。

※解散時間は、JR石狩当別駅で17時の予定です。

▼定員 先着30名

▼コース 知里幸恵「銀のしずく記念館」(登別市)→昼食(登別市)→「白老ポロトコタン」(アイヌ民族博物館・白老町)

▼参加料 4,000円

※バス代、昼食、見学科含む。飲み物は各自持参願います。

※当日徴収します。

▼申込期限 7月20日(土)

▼主催 当別文芸の会

▼申込先 当別文芸の会

河地(☎090-5076-2550)

堀江(☎090-2054-7457)

ブックフェスタ2013 「夏休みお楽しみ会」

親子で絵本に触れ合う場として、夏休みお楽しみ会を開催します。

▼日時・場所

・7月30日(火)

学習交流センター

・7月31日(水)

西当別コミュニティーセンター

※ともに10時～12時

▼対象 幼児と保護者、小学生

▼申込締切 7月23日(火)

▼問合せ 町教委社会教育課社会教育係(学習交流センター内・☎23-0573)

『2つのサマーで ワッショイ!ワッショイ!』

◆今年のサマージャンボ宝くじは
億万長者がいっぱい!

1等・前後賞合わせて5億円!
(1等3億円、前後賞各1億円)

◆2000万サマーも同時発売!
(1等2,000万円)

この宝くじの収益金は、市町村の明るく住みよいまちづくりに使われます。

▼発売期間

7月10日(水)～8月2日(金)

▼抽せん日 8月13日(火)

▼問合せ 北海道市町村振興協会
(☎011-232-0281)

札幌広域圏組合 ウォーキング事業

▼各日程

・7月7日(日) 恵庭ウォーク

・7月15日(月・祝) 千歳ウォーク

・8月4日(日) 北広島ウォーク

・8月25日(日) 石狩ウォーク

・9月21日(土) 当別ウォーク

・10月6日(日) 江別ウォーク

▼時間 9時30分集合(雨天決行) ※すべて共通

▼参加費 無料

▼申込期限 それぞれ1週間前

▼定員 300名(超えた場合は抽選)

▼記念品 完歩証とお楽しみ券がプレゼントされます。

▼主催 札幌広域圏組合

▼申込先

【ウォーキング事務局】一般社団法人北海道開発技術センター(☎011-271-3022/FAX011-271-5366/E-mail:machiaruki@decnet.or.jp)

※詳細はお問い合わせいただくか、札幌広域圏組合のホームページをご確認ください。

北海道日本ハムファイターズ マスコット B・B がやって来ます !!

北海道日本ハムファイターズのマスコット B・B が、全道の市町村を訪問するプロジェクト「212 物語」の撮影で当別町にやってきます。

日中町内各所で当別町の見どころなどの撮影を行った後、町民のみなさんと交流会を行いますのでぜひお集まりください。

▼日時

7月9日(火) 18時～

▼場所 ふれあい倉庫

▼参加料 無料

※カメラ、サイン用の筆記用具等は各自ご持参ください。

▼問合せ

情報課広報広聴係
(☎ 23 - 3069)



姉妹都市・愛媛県宇和島市 「30年目のラブレター in うわじま」

当町の姉妹都市である愛媛県宇和島市では、全国から結婚30年(パール婚式)を迎えたご夫婦、もしくはこれから迎えようとするご夫婦に対して、お互いに宛てた30年目の「愛の手紙」を募集しています。

▼対象者 昭和57年(1982年)1月から昭和59年(1984年)12月の間にご結婚されたご夫婦。

▼募集期限 8月20日(火) ※応募された手紙(ラブレター)の中から5組(10名)のご夫婦を、10月12日(土)～14日(月・祝)の日程で四国・宇和島にご招待します。ご旅行にかかる費用は宇和島市で負担します。

▼応募先・問合せ 宇和島市産業経済部商工観光課
(愛媛県宇和島市曙町1番地 / ☎ 0895 - 49 - 7023/E-mail:shoko@city.uwajima.lg.jp/URL http://www.city.uwajima.ehime.jp/)

※応募方法等、詳細については愛媛県宇和島市・当町ホームページにてご確認ください。

年金

読んで得する年金・国保のお話

国保

【国民年金保険料免除等の申請について】

経済的な理由等で国民年金保険料を納付することが困難な場合には、保険料の納付が免除となる「保険料免除制度」や猶予となる「若年者(30歳未満)納付猶予制度」があります。

保険料を未納のままにしておくと、障害基礎年金や遺族基礎年金が受けられない場合があります。平成25年度の免除等の受付は、平成25年7月1日から開始され、平成25年7月分から平成26年6月分までの期間が対象ですので、役場国民年金窓口またはお近くの年金事務所で申請手続きをしてください。なお、平成25年7月中は、平成24年7月分から平成25年6月分の期間(前1年間分)についても申請することができますので2年間分の申請書を提出してください。

■年金出張相談所の開設

・日時 7月23日(火) 10時～15時

・場所 商工会館(錦町)・主催 札幌北年金事務所

※年金相談は予約制です(相談予約専用ダイヤル☎011-717-4133)。また、代理人が相談に行く場合は、委任状・身分証明書が必要です。

▼国民年金についての問合せ

住民課戸籍年金係 (☎ 23 - 2463)

【国民健康保険税の納税通知書を送付します】

7月中旬に、国民健康保険の加入世帯に対し、平成25年度の国民健康保険税納税通知書を送付します。納付の際には、納税通知書に記載されている、期別・納期限を必ず確認のうえ、納付してください。

《国保税は世帯ごとに決まります》

国保税は、加入世帯における前年の所得状況、資産の状況などにより世帯ごとに計算されます。

《納付は、口座振替・コンビニ納付が便利です》

忙しくて国保税を納めに行く時間がない方や、納期限を忘れがちな方には、口座振替がおすすめです。

また、コンビニや全国の郵便局、ゆうちょ銀行ATMでも納付できますので、ぜひご利用ください。

《納付に困ったときはご相談ください》

特別な事情により国保税の納付が困難になったときは、お早めにご相談ください。



▼国保・後期高齢者医療についての問合せ

住民課国保・後期高齢者医療係 (☎ 23 - 2467)

▼国民健康保険税の納付についての問合せ

納税課納税係 (☎ 23 - 2341)

あなたの地区の
行政推進員です

行政推進員は行政と地域住民の
パイプ役です。

▼問合せ 総務課総務係
(☎ 23 - 2330)

番号	行政区	行政推進員	番号	行政区	行政推進員
1	幸町	村井政広	21	中小屋	野口博志
2	弥生	秋場信一	22	金沢	齋藤義則
3	旭町	菅利春	23	樺戸町	山口政則
4	万代町	山田秀男	24	東裏	小滝勝
5	白樺町	竹原一孝	25	蕨岱町	菊田実
6	北栄町	浦部憲生	26	対雁	吉成義重
7	錦町	河村宏樹	27	川下右岸	原田賢一
8	末広	辻勝利	28	川下左岸	市川正男
9	美里	鈴木智久	29	太美北	石田洋三
10	西町	加藤裕道	30	太美寿	池田省司
11	元町	山下義則	31	太美東	小寺和昭
12	緑町	中野政幸	32	太美中央	古田殷保
13	東町	新井靖之	33	太美西	中屋吉昭
14	春日町	井向博	34	太美南	白木秀夫
15	栄町	吉竹義夫	35	当別太	伊藤勝博
16	下川町	小田島正高	36	太美スターライト	伊畑能孝
17	六軒町	目黒敏弘	37	高岡	石田秀人
18	弁華別	押野見慎一	38	獅子内	森本隆志
19	茂平沢	鎌仲仁	39	スウェーデンヒルズ	佐藤友彦
20	みどり野	二塚恕夫	40	若葉	佐々木利雄

平成 25 年 7 月 1 日現在

広告

広告

広告

広告

7月 ふれ・スポ・とうべつ

夏休みキッズスポーツ参加者募集

リズム体操・レクリエーション・遊びの中からの体力づくり運動を行ないます。

▼日時

7月30日(火)～8月2日(金)
10時30分～正午

▼場所

- ・白樺コミュニティセンター
- ・当別小学校プール(予定)

▼対象 3・4歳児とお母さん

▼定員 15組

▼参加料 1,500円(保険料含)

▼指導

健康運動指導士 近育愛さん

▼申込み 当別総合型地域スポーツクラブ事務局

・土、日、祝日を除く9時～16時(総合体育館内・☎22-3833/FAX22-2832)

7月 ぽかぽかキッズ

時間は全て10時～11時30分

▼いちご(水曜日・2,3歳児コース)

ゆとろ 3日・10日・17日
(24日は西保育所)

▼ぶどう(木曜日・2,3歳児コース)

ふとみ保育所
4日・11日・18日・25日

▼ミニトマトクラブ(0～1歳5ヵ月)

ゆとろ 1日
ふとみ保育所 8日・22日

▼サロン(0歳～就学前対象)

- ・わんぱくサロン
ゆとろ(2日・9日・16日・23日)
西保育所(4日・11日・18日・25日)
- ・すみれサロン ふとみ保育所
(5日・12日・19日・26日)

※自由開放日は、キッズ・カレンダーで確認してください。

▼問合せ 子育て支援係 (ゆとろ内・☎25-2658)

7月 1日コックさん 出店者・メニュー

★4日(木) 当別高校家政科3年
当別産まれのほっこりランチ
600円

・当別高校家政科食物料理コースの生徒がメニューを考えました。当別産野菜や黒米、豚肉を使用するなど地産地消にこだわったランチです。

★18日(木) COCO 式番屋
カツカレー or 野菜カレーランチ(※選べます) 500円

★20日(土) マダムおきらくどう
夏でもホットな純豆腐定食
700円



▼詳細

共生型地域オープンサロン
(☎22-0775)

広告

広告

広告

相 談

種 類	内 容	日時 / 場所	申込み
法律相談	町の顧問弁護士が相談に応じます。	7月4日(木)・8月1日(木) 13:30～ ゆとろ	福祉課福祉係 (ゆとろ・☎23-3019)
消費生活相談	契約トラブルや消費生活に関する相談に応じます。	毎週月曜日～金曜日 8:45～15:00 役場	環境生活課町民生活係 (役場1階・☎23-3209)
介護相談	介護や高齢者虐待に関する相談に応じます。	毎週月曜日～金曜日 8:45～17:15 ゆとろ	地域包括支援センター (ゆとろ・☎25-5152)
もの忘れ相談	もの忘れについて相談に応じます。	毎週月曜日～金曜日 8:45～17:15 ゆとろ	地域包括支援センター (ゆとろ・☎25-5152)
心配ごと相談	心配ごとや悩みごとについて相談に応じます。	7月25日(木) 13:00～16:00 ゆとろ	社会福祉協議会 (ゆとろ・☎22-2301)
女性の健康相談	妊娠、出産をはじめとした女性特有の心と体の相談に応じます。	7月9日(火) 13:30～15:30 江別保健所	江別保健所 (☎011-383-2111)
心の健康相談	専門医が心の悩みについて相談に応じます。	7月11日(木) 13:30～16:00 江別保健所	江別保健所 (☎011-383-2111)

つどい

種 類	内 容	日時 / 場所	申込み・詳細
断酒会	お酒で悩んでいる方・ご家族の相談に応じます。	7月1日(月)・15日(月) 18:00～21:00 ゆとろ	昼間・江別保健所 (☎011-383-2111) 夜間・工藤 (☎22-2510)

広 告

広 告

広 告

寄付・寄贈

☆当別町社会福祉協議会へ

▼六角トメさんより 30万円▼中川茂子さんより 20万円▼河村百合子さんより 10万円▼川村一雄さんより 5万円▼工藤敏行さんより 5万円▼高田フジ子さんより 5万円▼北石狩農協女性部当別ブロックブロック長大塚裕子さんより タオル 92枚▼匿名の方より 4,021円

☆社協「愛の小箱」へ

▼スパーマツはし 6,555円

《ふるさと納税》

▼金子忠雄さんより 1万円▼藤田文彦さんより 1万円▼櫻井等さんより 1万円▼福田栄次さんより 1万円▼森壽男さんより 1万円▼山本武二さんより 1万円▼匿名の方6名より 6万円

《まちづくり基金》

▼中川茂子さんより 30万円

まちの図書室 ～ おすすめ本紹介 ～



「ふたつの月の物語」 富安 陽子 著

美月と月明、名前に月を宿すふたりの少女が会うとき、湖底に沈んだ大口真神の伝説がよみがえる。

▼問合せ ふくろう図書館（学習交流センター内・☎23-0573）

「ガンリン生活」 伊坂 幸太郎 著

デミオの持ち主・望月家は母兄姉弟の4人家族。ある日、兄が元女優とパパラッチの追走事故に巻き込まれ…。車が語り手の家族小説。

▼問合せ 西当別コミュニティーセンター図書室（☎26-3300）

交通安全情報

夏の交通安全運動スタート 7/10～7/19

●重点目標

観光や夏型レジャーに伴う事故防止

- ・子どもと高齢者の交通事故防止
- ・二輪車、自転車乗用中の交通事故防止
- ・全ての座席のシートベルト着用（平成25年5月末の交通事故累計）

	H 25 年	H 24 年	増減数
発生件数	33	47	- 14
死者数	0	2	- 2
傷者数	46	65	- 19

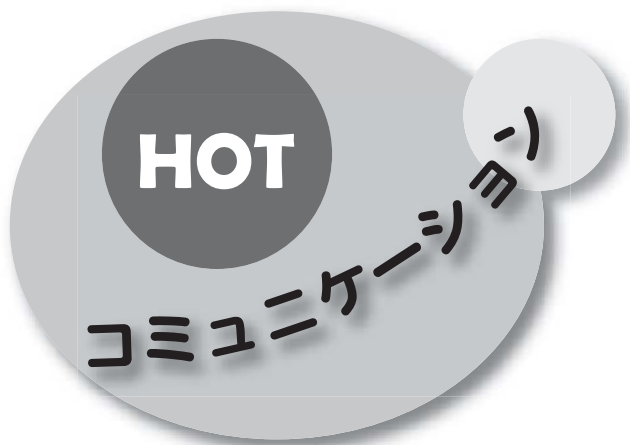
■人の動き 6月1日現在 ■ ()は前月との比較

人口	17,811 人	(30人減)
世帯	7,669 世帯	(6世帯減)
男	8,647 人	(12人減)
女	9,164 人	(18人減)

広 告

広 告

広 告



売り切れ続出



当別高等学校(本庄幸賢^{ゆきたか}校長)の園芸デザイン科の生徒(103名)が実習で育てた野菜・花苗の販売会が同校の農場で行われ、多くの町民が買い物に訪れていました。

販売開始時間前から行列が出来ており、トマト・ピーマンなどの野菜苗や、マリーゴールド・ペチュニア・サルビアなどの花苗 20種類以上が販売され、すぐに売り切れてしまう苗もあり、人気の高さがうかがえました。(5月30日)

人形劇で楽しく学ぶ



子育て講座「人形劇」が西保育所(川村あつ子所長)で行われ、保育所の子ども達と一般の親子が参加しました。

日頃、テレビや本に慣れ親しんでいる子ども達にとって、腹話術の人形の動きや話す様子はとても新鮮で、劇団員とのやりとりに終始、笑顔が見られました。

「おはよう」、「ありがとう」、「おやすみなさい」基本的な挨拶や歯みがき、交通ルールなどユーモアを交えながら生活するうえで必要な知識が学べる内容でした。

(6月5日)

熱い歓声と応援



6月に入り町内各小学校で運動会が行われました。晴天で真夏のような暑さの中、当別小学校(菊崎睦裕校長)の運動会では徒競走・玉入れなどが行われ、リレーでは順位が変わるたびに会場の保護者や見学者から大きな声援が送られていました。

また、昼休みを利用して当別町無形文化財第1号の当別音頭を子どもや保護者も参加し踊りました。6年生は最後の運動会となるため終了後は、感動で涙ぐむ子の姿も見られました。

(6月8日)

広告

広告

広告

広告

つつくくもも
 九十九祭に牛鬼登場



にいかわのりお
 北海道医療大学(新川詔夫学長)で第35回九十九祭が行われました。14日前夜祭では花火大会、15日・16日の本祭ではヨサイコイやコンサートなどのステージイベントが行われたほか、日頃の学習内容を知っていただくため研究室のPR、ブラッシング指導や美術部などの学術発表を楽しもうと町内外から多くの方が訪れていました。15日には愛媛県宇和島市との姉妹都市交流の証である牛鬼が登場、学生15名が担ぎ手となり練り歩きを披露しました。

(6月15日)

当別消防創設 100年



大正2年4月に当別町に消防組が創設され今年で100周年を迎えたことから、総合体育館で記念式典が行われ関係者や一般町民約350名が参加しました。

これまでの火災や水害で消火・救助活動を行ってきた団員や団体に対する表彰状と感謝状が泉亭町長より渡されました。

また、町内の幼稚園や保育所の子ども達による幼年消防クラブが拍子木をたたきながら登壇して「当別消防100年おめでとうございます」と元気な声で祝いの言葉を述べました。(6月22日)



広 告

広 告

広 告

広 告

健康ひろば 7月の予定

今月・来月上旬の予定

日時	行事	場所	詳細・問合せ
7 / 2 (火) 7:55 ~ 8:10	バス送迎検診	西コミ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
4 (木) 13:00 ~ 14:00	4・10ヵ月児健診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
4 (木) 13:45 ~ 14:00	BCG予防接種	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
11 (木) 7:00 ~ 10:00	胃・肺・大腸がん検診	西コミ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
12 (金) 7:00 ~ 10:00	胃・肺・大腸がん検診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
14 (日) 7:00 ~ 10:00	胃・肺・大腸がん検診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
26 (金) 13:00 ~ 14:00	1歳8ヵ月・3歳児健診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
30 (火) 7:55 ~ 8:10	バス送迎検診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
8 / 1 (木) 13:00 ~ 14:00	4・10ヵ月児健診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
1 (木) 13:45 ~ 14:00	BCG予防接種	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)

検(健)診 いずれも、事前の申込みが必要です。

種類	内容	詳細・申込み
各種がん検診 (集団・個別)	胃・肺・大腸・子宮・乳がん検診を実施しています	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
肝炎ウイルス検診	B・C型肝炎ウイルス検診	
特定健診	当別町国民健康保険加入者で、40～74歳の方	住民課 (☎ 23 - 4044)
後期高齢者健診	後期高齢者医療加入者の方	

予防接種 下記医療機関へ事前の予約が必要です。接種時は母子手帳を持参して下さい。

種類	内容	詳細・問合せ
DPT・DT・MR・4種混合・ポリオ ヒブ・小児肺炎球菌・子宮頸がん	DPTはジフテリア・百日せき・破傷風、 DTはジフテリア・破傷風、MRは麻しん・風しん、 4種混合はDPTとポリオ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)

実施医療機関 当別町国保加入者で、40～74歳の方の特定健診については、下記医療機関と江別市立病院、北海道医療大学病院 (あいの里)、北海道対がん協会札幌がん検診センターで受診できます。各種がん検診については、お問合せ下さい。

医療機関名 (五十音順)	電話番号	検(健)診			予防接種				
		肝炎ウイルス (B・C型) 検診	特定 健診	後期高齢者 健診	定期		任意		
					DPT、 DT、MR	4種混合・ ポリオ	ヒブ	小児 肺炎球菌	子宮 頸がん
おくやま内科・外科クリニック	27 - 5522	●	●	●					●
勤医協当別診療所	23 - 3010	●	●	●	●	●	●		
近藤医院	23 - 2021	●	●	●	●	●	●	●	●
さわぎ医院	25 - 2055	●	●	●	●	●	●	●	●
スウェーデン通り内科循環器科クリニック	25 - 3151	●	●	●	●	●	●	●	●
とうべつ整形外科	25 - 5040								●
とうべつ内科クリニック	22 - 1313	●	●	●					
北海道医療大学歯科内科クリニック	23 - 1604	●	●	●					●
堀江病院	22 - 3111	●	●	●					●

窓口はこちら ■福祉課：保健サービス係 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346) ■住民課：国保・後期高齢者医療係 (☎ 23 - 4044)

広 告

広 告

救急当番医（内科系）

日	月	火	水	木	金	土
	7/1 堀江	2 堀江	3 堀江	4 近藤	5 とうべつ内科	6 勤医協
7 さわざき	8 堀江	9 スウェーデン	10 堀江	11 堀江	12 堀江	13 近藤
14 とうべつ内科	15 勤医協	16 さわざき	17 堀江	18 スウェーデン	19 堀江	20 堀江
21 堀江	22 近藤	23 とうべつ内科	24 勤医協	25 さわざき	26 堀江	27 スウェーデン
28 堀江	29 堀江	30 堀江	31 近藤	8/1 とうべつ内科	2 勤医協	3 さわざき
4 堀江	5 スウェーデン	6 堀江	7 堀江	8 堀江	9 近藤	10 とうべつ内科
11 勤医協	12 さわざき	13 堀江	14 スウェーデン	15 堀江	16 堀江	17 堀江

- 月～金曜日 19時～21時
- 土曜日 14時～17時
- 日曜日・祝日 9時～12時、14時～17時

■ 江別市夜間急病センター（江別市錦町14-5）

内科・小児科の急病の方の診療をします。
 受付時間：18時30分～翌朝6時30分（年中無休）
 電話 011-391-0022

■ 小児救急電話相談

症状に応じた助言を医師や看護師から受けられます。
 受付時間：19時～23時（年中無休）
 プッシュ回線 #8000
 ダイヤル回線 011-232-1599
携帯

■ 北海道救急医療情報システム

休日・夜間当番医や診療科目、地域・夜間を指定して受診可能な医療機関を検索できます。
 フリーダイヤル 0120-20-8699
 携帯 011-221-8699
 FAX 案内サービス 011-272-8699
 URL <http://www.qq.pref.hokkaido.jp>

高齢者の介護や福祉の相談は「地域包括支援センター」へ

＜相談例＞同居の母親の認知症の症状が進んでいます。先日は1人で外に出て帰って来なくなり、家族で探して近所の家の前で見つけました。このようなことが続くと、事故に遭うのではと心配です。

認知症などで判断力や記憶力が低下すると、道に迷ったり、自分の家がわからなくなってしまうことがあります。時間がたつにつれ、行動範囲が広がり探しづらくなるばかりか、転倒や事故のリスクも高くなりますので、速やかに見つけ保護することが大切です。

当別町 SOS ネットワーク事業を活用！

町では、認知症になっても安心して暮せるまちづくりを目指し、町と警察署、協力関係機関が連携して行方不明となった高齢者を速やかに発見、保護するとともに各種相談や必要なサービスの紹介を行う「当別町 SOS ネットワーク事業」を行っております。

心配のある方には「事前登録」をお勧めしています。ご本人の名前・住所・特徴などを事前に登録しておくことで、行方不明となった時の検索がスムーズに行われるとともに、普段から地域の方にも見守りや声かけをしていただく体制を整えることができ、行方不明になることを防ぎます。

地域包括支援センターは、認知症の方が住み慣れた地域で安心して暮らし続けられるよう、様々なご相談をお受けしています。お気軽にご相談ください。

▼問合せ 地域包括支援センター

（ゆとろ内・☎25-5152）

広 告



収穫が楽しみ田んぼの学校

6月1日 若葉

当別土地改良区主催による「田んぼの学校」と、日ごろ忙しいお父さんとのコミュニケーションを深めることを目的とした町教育委員会社会教育課による「父子（おやこ）de 田植え」が水田発祥の地（若葉）で合同開催され、15組が参加しました。参加者は裸足で田んぼに入り、もち米の苗を一本一本手植えしました。田植えが終わった後には泥だらけの足を洗いながら「楽しかった！お父さんの足も泥だらけだね。」と笑いあう姿が見られました。



美しい花でお出迎え

6月4日 駅前大通り、ふくろう街道

訪れる方を花でお出迎えようと町内の企業や団体、一般町民による花の苗植えが行われました。樺戸町を通る道道当別浜益港線（通称：ふくろう街道）での花植えは今年で9回目を迎え、ふくろう街道景観保存委員会（大津正一会長）の呼びかけに町内会、企業が参加して、約100名がマリーゴールド、グリーピアの苗7,700本を汗を流しながら植えました。今後、10月頃まで当別を訪れるドライバー達の日を楽しませてくれます。



初夏のひとときを

6月22日、23日 スウェーデン公園他

スウェーデン王国・レクサンド市との交流の証として開催している夏至祭が30回を迎えました。前夜祭ではトークショーやコンサート、1,500発の花火大会が行われたほか、関連イベントとしてパークゴルフ・JRヘルシーウォーキング等が行われ、夏至祭本祭と合わせ全体で約14,000人が来場しました。本祭会場ではレクサンドプレートやザリガニカレー等の特別メニューの出店があったほか、レクサンド出身の歌手の出演があるなど、清々しい当別の初夏が堪能されました。